



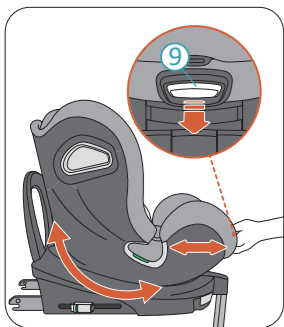
Trageți Maneta de Eliberare a Rotației (7) pentru a elibera Coaja scaunului pentru copii din poziția sa blocată. Acum puteți roti Coaja. Coaja are 2 poziții blocate, cu fața în față și cu fața în spate. Când Coaja este mutată într-o poziție blocată, se va bloca automat cu un sunet de clic și Butonul de Eliberare a Rotației se va întoarce în Bază. Coaja are, de asemenea, două poziții intermediare laterale (deblocate) astfel încât copilul poate fi așezat sau scos din scaun ușor.

▲ PERICOL Când Coaja este blocată corect, Maneta de Eliberare a Rotației se va întoarce în baza și indicația de culoare roșie trebuie să fie ascunsă. Dacă vedeți roșu pe mâner, nu începeți călătoria.

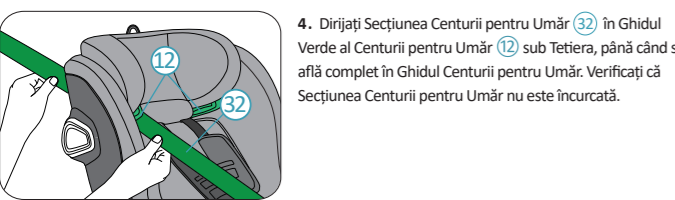
▲ PERICOL Încercați să rotiți Coaja scaunului pentru copii fără a o elibera înainte de fiecare călătorie pentru a vă asigura că este blocată.

▲ PERICOL Nu călătoriți când scaunul pentru copii nu este blocat fie cu fața în față, fie cu fața în spate. Nu este permis să călătoriți cu direcția spre lateral.

5 AJUSTAREA POZIȚIEI DE ÎNCLINARE



Swan-Fix i-Size are 3 poziții de înclinare în direcția cu fața înainte și 3 poziții de înclinare în direcția cu fața în spate. Pentru a ajusta poziția de înclinare, trageți Maneta de Ajustare a Înclinării (9) și glisați Coaja scaunului pentru copii împingând-o și trăgând-o înainte și înapoi împotriva Bazei.



4. Dirijați Secțiunea Centurii pentru Umăr (32) în Ghidul Verde al Centurii pentru Umăr (12) sub Tetiera, până când se află complet în Ghidul Centurii pentru Umăr. Verificați că Secțiunea Centurii pentru Umăr nu este încurcată.



▲ PERICOL Verificați dacă Secțiunea Centurii pentru Umăr (32) trece peste clavicula copilului, nu peste gât.

▲ PERICOL Verificați dacă ambele Secțiuni ale Centurii pentru Umăr (32) și ale Centurii pentru Șold (33) trec ferm în Ghidul Centurii pentru Șold (4).

5. Îndepărtați folosul centurii cu 3 puncte astfel încât să fixeze ferm copilul. Mai întâi trageți Secțiunea Centurii pentru Umăr (32) care traversează corpul copilului pentru a elimina folosul din Secțiunea Centurii pentru Șold (33). Apoi trageți Secțiunea Centurii pentru Umăr deasupra scaunului pentru copii pentru a elimina folosul rămas.

▲ PERICOL Niciodată nu fixați copilul sau scaunul pentru copii cu o centură de 2 puncte, deoarece acest lucru poate provoca leziuni grave sau deces în caz de accident.

6 INSERT PENTRU NOU-NĂSCUT

Distanță	Insertul pentru nou-născuți
40-75 cm	Da
76-105 cm și ≥15 luni	Nu
100-125 cm	Nu



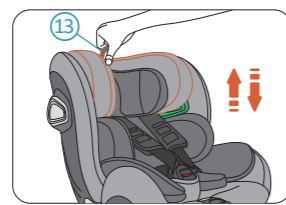
Utilizați întotdeauna Insertul pentru Nou-născut (11) atunci când copilul are statură de cel mult 75 cm.

7 AJUSTAREA SPĂTARULUI

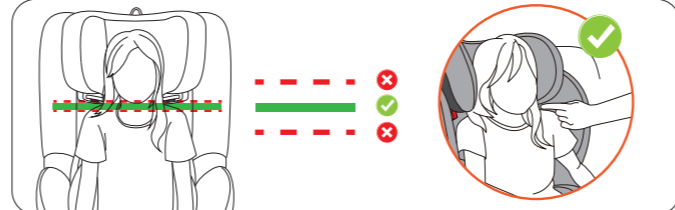
▲ AVERTIZARE Spătarul (1) al scaunului pentru copii trebuie ajustat la o înălțime astfel încât Ghidurile pentru Centura de Siguranță (12) să fie fixate chiar deasupra umerilor copilului.

▲ PRUDENȚĂ Pe măsură ce copilul crește, Spătarul (1) al scaunului pentru copii trebuie ajustat din când în când.

▲ PRUDENȚĂ Atunci când Centura de Siguranță cu 5 Puncte este fixată, aceasta poate bloca Spătarul să fie ajustat la poziții mai înalte. În acest caz, slăbiți mai întâi Centura de Siguranță cu 5 Puncte.



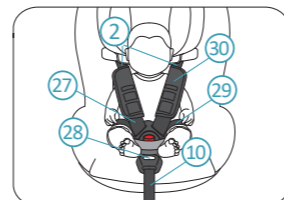
Trageți și mențineți apăsat Inelul de Ajustare a Spătarului (13) pe spatele Spătarului pentru a elibera Spătarul. Mișcați Spătarul la înălțimea corectă, așezând Ghidurile pentru Centura de Siguranță chiar deasupra umerilor copilului. Apoi eliberați inelul pentru a bloca înălțimea Spătarului.



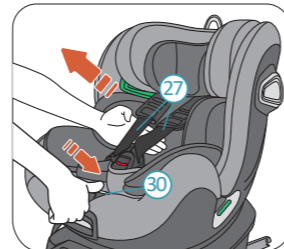
8 ASIGURAREA COPILULUI

Distanță	Asigurare
40-105 cm	Centură de Siguranță cu 5 Puncte, greutate maximă a copilului 21 kg
76-105 cm și ≥15 luni	Centură de Siguranță cu 5 Puncte, greutate maximă a copilului 21 kg
100-125 cm	Centură de Siguranță cu 3 Puncte

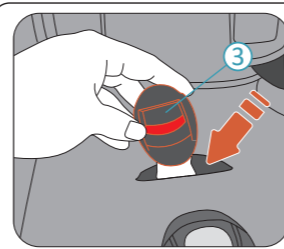
A. FIXAȚI COPILUL CU CENTURA DE SIGURANȚĂ CU 5 PUNCTE
Copilul dumneavoastră cu o statură cuprinsă între 40 și 105 cm poate fi fixat cu Centura de Siguranță cu 5 Puncte. Nu utilizați Centura de Siguranță cu 5 Puncte dacă copilul dumneavoastră are peste 21 kg în greutate. Utilizați în schimb Centura de Siguranță cu 3 Puncte a vehiculului.



Centura de Siguranță cu 5 Puncte (2)
Centura pentru Umăr (27)
Buton de Ajustare a Centurii (28)
Centura pentru Șold (29)
Pernele pentru Piept (30)
Reglarea Centurii cu 5 Puncte (10)



1. Mențineți apăsat Butonul de Ajustare a Centurii (28) și trageți Centura pentru Umăr (27) cât mai mult posibil spre dvs. Asigurați-vă că trageți centura pentru umăr de sub Pernele pentru Piept (30), așa cum este arătat.



4. Ascundeți Curea pentru Cruț și corpul Cataramii Centurii (3) în Coaja scaunului pentru copii, sub husa. Există un spațiu rezervat pentru ele în zona de ședere a Coajei.

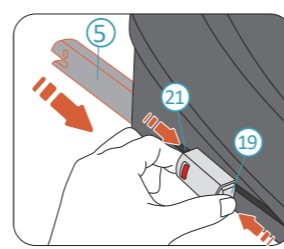


5. Ascundeți Centura pentru Umăr și Centura pentru Șold în aripi laterale ale Coajei, în spatele husei scaunului pentru copii. Există un spațiu rezervat pentru ele în aripile laterale ale Coajei.

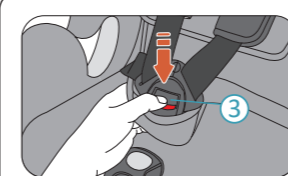
▲ PRUDENȚĂ După îndepărtarea Centurii cu 5 Puncte, restabiliți husa scaunului și verificați dacă șezutul pentru copil este confortabil.

Pentru a reasambla Centura cu 5 Puncte, urmați pașii în ordine inversă și direcție.

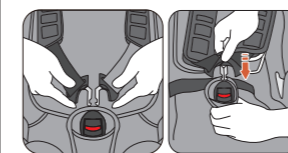
10 SCOATEREA



Ținând apăsat și apăsând ambele butoane de eliberare ISOFIX A (19) și ISOFIX B (21), glisați Conectorul ISOFIX (5) în baza scaunului pentru copii. Acest lucru trebuie făcut pe ambele părți ale scaunului pentru copii.



2. Apăsați butonul roșu de pe Catarama Centurii cu 5 Puncte (3) pentru a o desfășura.

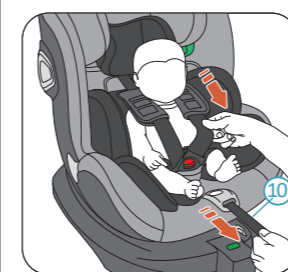


3. Așezați copilul în scaunul pentru copii. Trageți centura pentru umăr peste umerii copilului și îmbinați limbile cataramii împreună. Încorporați limbile îmbinate în corpul cataramii.



4. Trageți ambele Centuri pentru Umăr (27) pentru a strânge Centura pentru Șold (29).

▲ PERICOL Verificați dacă Centura pentru Șold este purtată în jos, astfel încât pelvisul copilului să fie fixat ferm.



5. Trageți Reglarea Centurii cu 5 Puncte (10) până când centura fixează ferm copilul. În final, trageți complet în jos ambele Perne pentru Piept.

▲ PERICOL Verificați după strângere că niciuna dintre curelele centurii nu este încurcată.

▲ PRUDENȚĂ Atunci când doriți să eliberați copilul, urmați pașii 1 și 2.

B. FIXAȚI COPILUL CU CENTURA DE SIGURANȚĂ CU 3 PUNCTE A VEHICULULUI

Copilul dumneavoastră cu o înălțime cuprinsă între 100 și 125 cm poate fi fixat cu Centura de Siguranță cu 3 Puncte a vehiculului.

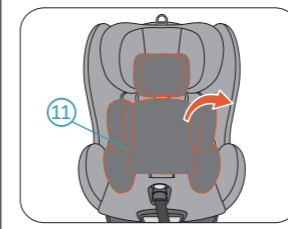
11 ÎNGRIJIRE ȘI MENTENANȚĂ



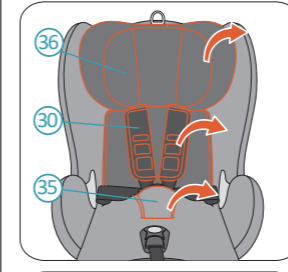
S-ar putea să doriți să îndepărtați și să spălați husa scaunului pentru copii din când în când. Vă rugăm să faceți acest lucru cu un detergent ușor, în programul delicat al mașinii de spălat (≤ 30°). Consultați eticheta de spălare a husei. Părțile de plastic pot fi curățate cu un săpun ușor și apă.

▲ PERICOL Scaunul pentru copii nu trebuie utilizat fără husa de scaun AVOVA. Husa este o caracteristică de siguranță și poate fi înlocuită doar cu o husă originală AVOVA.

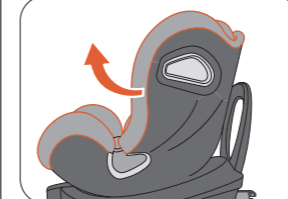
REMOÇÃO E RECOLOCAÇÃO DA CAPA DO ASSENTO.



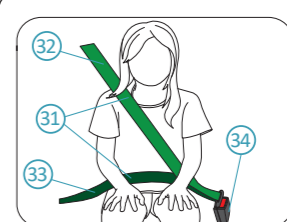
1. Reglați scaunul pentru copii în direcția cu fața în față. Scoateți Insertul pentru Nou-născut (11).



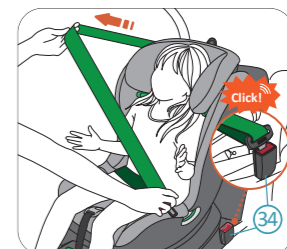
2. Scoateți husa tetierei (36). Desfaceți Centura de Siguranță cu 5 Puncte. Scoateți Pernele pentru Piept (30) și Perna pentru Cruț (35).



3. Eliberați cârligele de pe ambele părți. Apoi, scoateți husa cojii scaunului pentru copii.

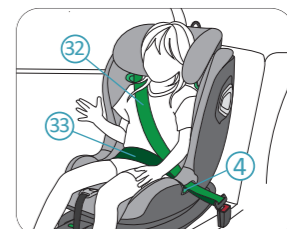


Centura de Siguranță cu 3 Puncte (31)
Secțiunea Centurii pentru Umăr (32)
Secțiunea Centurii pentru Șold (33)
Catarama Centurii cu 3 Puncte (34)

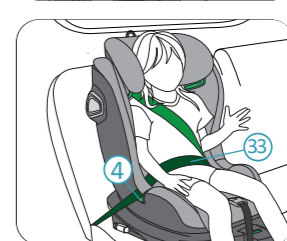


1. Așezați copilul în scaunul pentru copii. Poziționați centura de siguranță cu 3 puncte a vehiculului în fața copilului și încuiati centura în Catarama Centurii cu 3 Puncte (34) cu un clic.

▲ PERICOL Asigurați-vă că Centura de Siguranță cu 3 Puncte nu este încurcată. Aceasta ar trebui să fie ajustată pentru a fixa strâns corpul copilului.



2. Plasați Secțiunea Centurii pentru Umăr (32) și Secțiunea Centurii pentru Șold (33) pe partea cataramii în Ghidul Centurii pentru Șold (4) al Bazei.



3. Plasați Secțiunea Centurii pentru Șold (33) pe cealaltă parte a Bazei în Ghidul Centurii pentru Șold (4).

▲ PERICOL Secțiunea Centurii pentru Șold trebuie să stea cât mai jos posibil peste pelvisul copilului pe ambele părți pentru a oferi cea mai bună protecție.

12 GARANTIE

1. Garantia pentru AVOVA Swan-Fix i-Size durează 2 ani după cumpărare. Utilizarea produsului trebuie să fie în conformitate cu acest manual de utilizare. Orice daune cauzate de operațiuni care nu sunt conforme instrucțiunilor din acest manual de utilizare vor anula garanția.

2. Va rugăm să păstrați dovada dvs. de cumpărare în mod corespunzător, pentru a o putea folosi în cazul în care veți avea nevoie de garanție.

3. Nu folosiți niciodată terțe parti pentru intretinere, reparatii sau modificari, altfel veti pierde garanția. Intotdeauna cereti mai intai sfatul comerciantilor AVOVA.

Dacă aveți întrebări suplimentare referitoare la utilizarea scaunului pentru copii, vă rugăm să ne contactați:
AVOVA GmbH
Blaubeurer Straße 71
89077 Ulm
Germany

T: +49 731 379941-0
info@avova-childcare.com
www.avova-childcare.com

13 ELIMINARE

Când vreți să aruncați scaunul pentru copii, vă rugăm să consultați reglementările locale privind eliminarea deșeurilor. Dacă aveți întrebări suplimentare, vă rugăm să contactați administrația comunala sau administrația orașului dvs care se ocupă de colectarea deșeurilor.